

ИРКУТСКІЯ ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ.

СВЯТЫЙ

ВЪДОМОСТИ

января 14

1884 г.

Выходятъ еже-
недѣльно.

Цѣна год. изд. въ
Ирк. 5 р., съ пер.
по поч. 5 р. 50 к.



Подписка при-
нимается искл.
въ Редак. Иркут.
Епарх. Вѣд. при
Духов. Семинар.

№

2

ф. 1174-ХІ

СОДЕРЖАНІЕ: Распоряженія епархіальнаго начальства.—Объя-
вленіе.

РАСПОРЯЖЕНІЯ ЕПАРХІАЛЬНАГО НАЧАЛЬСТВА.

Предложеніемъ Его Высокопреосвященства, отъ 20 ок-
тября м. г. за № 2,577, священникамъ: нижеудинской Вос-
кресенской церкви Аркадію Алякринскому, баероновской
Михаило-Архангельской—Павлу Итияскому, претской Инно-
кентіевской—Михаилу Копылову и черемховской Николаев-
ской—Петру Ковригину благословляется имѣть набедренникъ
при священнослуженіи.

Священникъ уковской Георгіевской церкви Викторъ Пѣ-
телинь 18 мин. декабря скончался, а на его мѣсто резолю-
ціею Его Высокопреосвященства, согласно прошенію, пере-
мѣщенъ отъ нижеудинскаго Вознесенскаго собора священ-
никъ Иннокентій Паргачевскій.

Опредѣленіемъ иркутскаго епархіальнаго начальства, на 15—19 декабря 1883 г. состоявшимся, утвержденъ въ должность церковнаго старосты къ градо-иркутской Благовѣщенской церкви верхоленскій купецъ Александръ Оедоровъ Дунаевъ, на трехлѣтіе съ 1884 по 1887 годъ.

Журналомъ на 31 декабря 1883—2 января 1884 г. утверждены: въ должности предсѣдателя приходскаго попечительства петропавловской Спасской церкви на будущее трехлѣтіе съ 1884 по 1887 г. крестьянинъ Михаилъ Горбуновъ и членами онаго попечительства: 1) Корнелій Гладкихъ, 2) Андрей Старостинъ, 3) Михаилъ Березовскій, 4) Ефимъ Черныхъ, 5) Ивнокентій Залуцкихъ и 6) Алексѣй Богородниковъ.

Въ должности предсѣдателя приходскаго попечительства караганской Николаевской церкви на будущее трехлѣтіе съ 1884 по 1887 г. крестьянинъ Кириллъ Антипинъ, и членами онаго попечительства, крестьяне: Тимоѳей Ступинъ, Николай Бавъщиковъ, Василій Сизыхъ, Харлампій Сизыхъ и Никифоръ Антипинъ.

Священникъ Николаевского желѣзодѣлательнаго завода нижнеудинскаго округа Михаилъ Владыкинъ по резолюціи Его Высокопреосвященства переведенъ настоятелемъ къ бѣльской Срѣтенской церкви балаганскаго округа; мѣсто при заводской Николаевской церкви считается празднымъ.

И. д. псаломщиковъ новохотойской Николаевской церкви Иванъ Казаковъ и томирской Петропавловской Евфимій Преловскій резолюціей преосвященнѣйшаго Мелетія епископа селенгинскаго перемѣщены одинъ на мѣсто другаго.

Журналомъ читинскаго духовнаго правленія, на 5 число декабря мѣсяца состоявшимся, утверждены въ должности церковнаго старосты на трехлѣтіе: къ шивинской Христо-рожденственской церкви отставной рядовой Иннокентій Алексѣевъ Мичуринъ; къ урюмовской Николаевской—казакъ Николай Васильевъ Швецовъ; къ олонъ-борзинской Иннокентіевской—урядникъ Аѳанасій Митрофановъ; къ кударинской Троицкой—крестьянинъ Гавріилъ Козьминъ Кривогорницинъ; къ байцетуевской Троицкой—крестьянинъ Николай Іосифовъ Старковский; къ усть-кахтинской Тихвинской—купецъ Самсонъ Степановъ Смолевъ, и къ тарбагатайской Зосимо-Савватіевской—крестьянинъ Кириллъ Адриановъ Давыдовъ.

Журналомъ читинскаго духовнаго правленія, на 5 число мин. декабря состоявшимся, въ должности предсѣдателя и членовъ приходскаго попечительства къ усть-кахтинской Тихвинской церкви, съ 1 января 1884 г. по 1 января 1887 года утверждены: предсѣдателемъ мѣщанинъ Константинъ Стефановъ Смолевъ и членами: мѣщанинъ Григорій Гавриловъ Шульгинъ, крестьянинъ Прокопій Алексѣевъ Овсянкинъ; осѣдлый инородецъ Прокопій Михайловъ Лазаревъ и казакъ Спиридонъ Ивановъ Оленевъ.

Журналомъ читинскаго духовнаго правленія, на 5 число декабря мѣсяца состоявшимся, въ должности предсѣдателя и членовъ приходскаго попечительства къ олонъ-борзинской Иннокентіевской церкви, на трехлѣтіе, утверждены нижепоименованныя лица: предсѣдателемъ казакъ Василій Евфимовъ Симаковъ, членами казаки: Прокопій Васильевъ Раздобрѣевъ, Иванъ Александровъ Марковъ и Романъ Степановъ Каргинъ.

Журналомъ читинскаго духовнаго правленія, на 5 число декабря мѣсяца состоявшимся, въ должности церковныхъ старость на трехлѣтіе утверждены: къ церквамъ: байхарской Николаевской—крестьянинъ Андрей Васильевъ Черепановъ; къ узколугской Параскевievской—крестьянинъ Василій Васильевъ Крупениковъ; къ еланской Введенской—крестьянинъ Козьма Теофановъ Кондратьевъ; къ коротковской Троицкой—крестьянинъ Яковъ Ларионовъ Дехтеревъ. Затѣмъ по приходскимъ попечительствамъ утверждены: къ малокударинской Покровской попечителемъ крестьянинъ Иванъ Софроновъ Ануфриевъ и помощникомъ ему Теофанъ Ивановъ Протасовъ и къ байхарской Николаевской церкви, подъ предсѣдательствомъ мѣстнаго священника Константина Корнакова, членами попечительства—крестьяне: Леонтій Михайловъ Бѣломѣстновъ и Емельянъ Ивановъ Палкинъ.

О Б Ъ Я В Л Е Н І Е.

Отъ иркутской духовной консисторіи.

Иркутская духовная консисторія, согласно постановленію 2—8 мин. декабря состоявшемуся, вслѣдствіе сообщенія якутской духовной консисторіи, на основаніи 1239 ст. X тома части 1 свод. гражд. зак., вызываетъ наслѣдниковъ къ имѣнію, оставшемуся послѣ смерти священника дюцинской Троицкой церкви, якутской епархіи Стефана Гаврилова Громова, заключающемуся въ разныхъ пошебныхъ вещахъ и домашней посудѣ, въ срокъ, опредѣленный 1241 ст. X т. 1 ч. и съ доказательствами, требующимися 209 ст. приведеннаго выше закона, и если окажутся наслѣдники, то явились бы въ якутскую духовную консисторію.

П Р И В Л А В Л Е Н І Я

КЪ

ИРКУТСКИМЪ ЕПАРХІАЛЬНЫМЪ ВЪДОМОСТЯМЪ.

января 14 № 2. 1884 г.

СОДЕРЖАНІЕ: Бесѣда съ забайкальскими старообрядцами.—Объявленіе.

Бесѣда съ забайкальскими старообрядцами
о бракѣ и о правильномъ имени Господа и
Бога нашего Іисуса Христа.

(Окончаніе).

Напрасно вы подозрѣваете и обвиняете патріарха Николая, что будто бы онъ перемѣнилъ имя Іисусово, пишемое съ двумя буквами, десятеричнымъ (І) и осьмеричнымъ (И). Имя Христово начали христіане произносить и писать въ греческой церкви тогда, когда еще наше отечество Россія находилась въ идолопоклонствѣ, а по принятіи св. крещенія она приняла отъ грековъ не иное какое-либо имя нашего Спасителя, какъ только имя Іисусъ, которое и до днѣсь пишется въ книгахъ и произносится устами одинаково какъ въ греческой, такъ и въ русской церкви.

„Ну, коли ты это правду говоришь, отецъ архимандритъ, такъ на что же во всѣхъ нашихъ древнихъ отеческихъ квигахъ писанныхъ и печатанныхъ до патріарха Николая вездѣ имя Христово написано съ одной десятеричной буквой І, а осьмеричной иже (и) вездѣ не видно, кромѣ вашихъ новыхъ Никоновскихъ книгъ“, проговорилъ съ увѣренностію въ своихъ словахъ старообрядецъ.

Несправедливо ты, другъ мой, сказалъ сейчасъ, что будто бы ни въ какихъ кнѣгахъ писанныхъ и печатанныхъ до патріарха Никона не видно имя Спасителя съ двумя буквами І и И; напротивъ я покажу кнѣги, которыя были писаны и печатаны задолго раньше патріарха Никона. Дабы вывести васъ изъ недоумѣнія, я не полѣбуюсь сейчасъ объяснить вамъ подробно, что правильное произношеніе имени Іисуса, т. е. съ восьмеричнымъ (И) было въ употребленіи еще до Рождества Христова за триста лѣтъ, въ ветхомъ завѣтѣ. Иждивеніемъ египетскаго царя Птолемея Филадельфа семьдесятъ два толковника или переводчика переводили біблію съ еврейскаго на греческій языкъ, и, при переводѣ своемъ, гдѣ встрѣчались имъ имена біблейскихъ мужей, на примѣръ: Іисуса Навина, Іисуса сына Сирахова, перевели и написали это имя не съ одной десятеричной буквой І., но съ прибавленіемъ восьмеричной (И), т. е. Іисусъ, а не Іеусъ. Такимъ же именемъ Іисусъ названъ былъ и Спаситель нашъ Архангеломъ Гавріиломъ, при Благовѣщеніи о зачатіи Его Пресвятой Дѣвѣ Богородицѣ. Такимъ же именемъ называли Его и древніе еврейскіе писатели, которые знали хорошо и греческій языкъ: Аристей, Филонъ и Іосифъ Флавій. Библейскій переводъ семидесяти двухъ толковниковъ употребляли св. Апостолы и св. отцы первыхъ вѣковъ и вся первенствующая христіанская церковь. Съ двумя гласными буквами, съ десятеричнымъ І и восьмеричнымъ И, произносили и писали имя Сына Божія древніе христіанскіе писатели и учителя церкви на греческомъ языкѣ, именно такъ: Ιησους, что выходитъ по-славянски Іисусъ; Тертуліанъ, жившій во 2 вѣкѣ, въ своей Апологіи, Аѳанасій Великій въ Синописѣ, св. Златоустъ—о мѣрахъ и вѣсахъ, и другіе. Это правильное произношеніе имени Іисусова перешло отъ греческой и въ нашу русскую церковь.

„Все это, что ты говоришь, намъ кажется сомнительнымъ, потому что мы ни въ какихъ нашихъ старопечатныхъ и старописанныхъ книгахъ не видимъ имени Іисуса съ двумя буквами, а вездѣ напечатано и написано съ одной десятеричной буквой (І) и вездѣ называется Ісусъ, а не Іисусъ“, проговорилъ старообрядецъ.

Этому, други, я вполне вѣрю, что вы, находясь въ такомъ зачолуствѣ, такихъ книгъ, писанныхъ и печатныхъ до Никона патріарха, въ которыхъ написано имя Христово съ двумя буквами Іисусъ, не читали и не видали. Но прошу васъ повѣрить безъ сомнѣнія и мнѣ, что я, кромѣ здѣшняго забайкальскаго края, бывалъ въ разныхъ мѣстахъ, именно бывалъ въ Москвѣ, Казани, Новгородѣ, Петербургѣ и за предѣлами Россіи во св. Аѳонской горѣ и св. Палестинѣ. Въ нѣкоторыхъ изъ означенныхъ мѣсть мнѣ приходилось видѣть и читать книги, которыя писаны были много равьше патріарха Никона и въ которыхъ написано и напечатано имя Господа Іисуса такъ, какъ оно произносится и по настоящее время въ нашей русской, а также греческой церкви повсемѣстно.

Укажу вамъ на тѣ древнія харатейныя книги, въ которыхъ имя Іисусово писано съ двумя буквами і и и, которыя я сейчасъ могу припомнить. Въ петербургской Императорской библіотекѣ хранится по настоящее время древнее Евангеліе, которое было написано въ одиннадцатомъ столѣтіи по рождествѣ Христовѣ въ Новгородѣ нѣкимъ діаконѣмъ Григоріемъ для новгородскаго князя Остроміра. Этотъ князь Остроміръ, нареченный въ св. крещеніи Іосифомъ, былъ близкій человѣкъ великому князю Изяславу, сыну великаго князя Ярослава. Изяславъ на мѣсто брата своего Владиміра поставилъ его, Остроміра, управлять Новгородомъ, а самъ княжилъ на мѣстѣ отца своего Ярослава въ Кіевѣ. Значить, древность

Остромірова Евангелія не подлежатъ никакому сомнѣнію, я эту драгоцѣнную для нашего изслѣдованія книгу видѣлъ самъ лично, и даже читалъ нѣсколько листовъ въ зданіи помянутой Императорской бібліотеки въ 1856 году. Она написана въ два столбца, древнимъ славянскимъ почеркомъ, но читать ее почти каждый любознательный грамотный можетъ безъ затрудненія. Въ этомъ древнемъ харатейномъ Евангеліи почти вездѣ написано Спасителево имя съ двумя буквами Іисусъ, съ одной же десятиричной буквой, т. е. Іеусъ, встрѣчается очень рѣдко. Списатель этой древней книги говоритъ о себѣ, Слава Тебѣ, Господи Царю Небесный, яко сподобихся написати Евангеліе сіе; начахъ же писати въ лѣто 6564-е (1064 года). А окончилъ Евангеліе 1565-е. Написахъ же Евангеліе сіе рабу Божию нареченному сущу въ крещеніи Іосифъ, а міреки Остроміръ, близку сущу князю Изяславу. Изяславу же князю тогда предержашу обѣ власти и отца своего Ярослава и брата своего Владиміра. Самъ же Изяславъ князь правяше столь отца своего Ярослава въ Кіевѣ, а брата своего столь поручи правити близкому своему Остроміру въ Новгородѣ. Много же лѣта даруй Богъ стяжавшему Евангеліе сіе на утѣшеніе и спасеніе душъ христіанскихъ, дай ему Господь благословеніе Святыхъ Евангелистовъ: Іоанна, Матѳея, Луки, Марка и Святыхъ Праотецъ Авраама, Исаака, Іакова самому ему и подружію его Теофанъ и чадомъ его и подружіемъ чадъ его. Здравствуй же много лѣтъ, содержаще порученіе свое Аминь. Азъ Григорій діаконь написахъ Евангеліе, да иже горздѣе сего напишетъ, то не мози зазрѣти мнѣ грѣшному. Почахъ же писати мѣсяца Октября 21, на память Иларіона, а окончахъ мѣсяца Маія въ 12 день, на память Енифава. Молю же всѣхъ почитающихъ: не мозите клясти, на исправленіе почитайте. Тако бо и св. Апостоль Павелъ глаголетъ: *благословите, а не кляните*

аминь. Это глубоко-древняго письма Евангеліе хранится въ помянутой бібліотекѣ и доидѣсь, всякой желающей можетъ видѣть и читать тамъ на мѣстѣ; кто захочетъ, можетъ замѣтить, что во всей книгѣ болѣе пятисотъ разъ написано имя нашего Спасителя съ двумя буквами, именно такъ: Іисъ или Іисъ.

Въ Москвѣ, въ Патріаршей бібліотекѣ, сохраняются донынѣ слѣдующія древнія харатейныя рукописи:

1) Сборникъ харатейный, писанный для великаго Князя Святослава Ярославича въ 1073 году діакономъ Іоанномъ, какъ это видно изъ двухъ подписей рукою самаго писца на второмъ листѣ и въ концѣ книги.

2) Богословіе Св. Іоанна Домаскина.

3) Евангеліе харатейное древняго письма, которое доселѣ хранится въ Московскомъ Архангельскомъ соборѣ. Въ концѣ этого Евангелія сдѣлана подпись самаго писца слѣдующая: «Господи Боже Отець нашихъ Авраамовъ, Исааковъ и Іаковлевъ и сѣмени ихъ праведнаго, сподобивый меня грѣшнаго раба своего Алексія написать сіе Евангеліе Благовѣрному и Христолюбивому и Богомъ честному Князю Θεодору, а мірски Мстиславу, внуку сущу Всеволожу и сыну Владимиру Князю Новгородскому». Слѣдовательно оно написано въ началѣ 12 столѣтія по рождествѣ Христовѣ.

4) Въ той же Патріаршей бібліотекѣ хранится древній, 12 столѣтія, крюковый стихирарь.

5) Тамъ же хранится книга древняго письма поученій Св. Іоанна Златоуста, Исидора Пелусіота и проч.

6) Тамъ же служебникъ старопечатный.

7) Тамъ же Минеи Четии Макарія Митрополита Московскаго.

Во всѣхъ этихъ древнихъ харатейныхъ и старописанныхъ книгахъ во многихъ мѣстахъ имя Христова написано съ двумя буквами, десятиричныхъ І и осмеричныхъ И, такъ: Исъ или Исѣ. Точно также имя Спасителя напечатано и въ некоторыхъ старопечатныхъ книгахъ, которыя напечатаны въ Москвѣ, Острогѣ и Кіевѣ задолго раньше бывшаго Московскаго патріарха Никона. Книги эти слѣдующія: 1) Евангеліе, печатанное въ Москвѣ при Патріархѣ Гермогенѣ 1614 года, 2) Библія печат. въ Острогѣ 1521 г. 3) Книга о постычествѣ Василія Великаго, печат. въ Острогѣ 1594 г. 4) Евангелія печатанныя при патріархѣ Филаретѣ 1627 и 1628 г. и 5) Евангеліе печатанное при патріархѣ Іосифѣ, 6) книга о священствѣ Іоанна Златоустаго, печат. въ Москвѣ 1614 г. 7) Книга Анеологіонъ, печат. въ 1619 г. въ Кіевѣ и другія, о которыхъ я не буду упоминать, чтобы не продолжать слишкомъ бесѣды съ вами объ этомъ предметѣ. Мнѣ кажется, довольно и приведенныхъ мною несомнѣнныхъ свидѣтельствъ къ вразумленію вашему о томъ, что имя Іисусъ писалось и печаталось раньше патріарха Никона. А посему и прошу васъ не подозрѣвать этого святителя въ перемѣнѣ имени Спасителя и порчѣ книгъ при немъ напечатанныхъ.

«Ну, мы такихъ книгъ, про которыя ты сей-часъ упоминалъ, что будто въ нихъ написано и напечатано имя Іисусъ, а не Ісусъ, никогда не читали и не видали, а читаемъ и вѣримъ больше только тѣмъ книгамъ, которыя у насъ есть, напечатанныя при патріархѣ Іосифѣ; тамъ нигдѣ не напечатано Іисусъ, а вездѣ І-съ. Ты покажи ко намъ, отецъ Архимандритъ, почему это находится въ старыхъ книгахъ такая разница въ Христовомъ имени», — возразилъ старикъ грамматей.

Что вы такихъ древнихъ книгъ, о которыхъ я сейчасъ вамъ упоминалъ, не читали и не видали, я въ этомъ ни

сколько не сомнѣваюсь, и что дѣйствительно въ древнихъ рукописяхъ и печатныхъ книгахъ, до патріарха Никона, писано и печатано Иисусово имя съ двумя гласными буквами, десятиричнымъ І и восьмеричнымъ И, І-съ и Іи-съ, сему прошу васъ, други, безъ всякаго сомнѣнія вѣрить.

Но почему именно Иисусово имя писалось и печаталось разнo, т. е. Иисусъ и Исусъ, о семъ сейчасъ вамъ объясню. Слушайте со вниманіемъ.

Полное и правильное имя нашего Искупителя и Господа Иисуса Христа всегда со времени его по плоти рождества произносилось и писалось въ книгахъ, какъ и до сего времени пишется и устами произносится православными христіанами съ шестью буквами на греческомъ языкѣ сими: *Ιησους*; а на славянскомъ сими: Иисусъ. Но большою частію пишется и печатается это Спасителево имя, какъ на греческомъ, такъ и на славянскомъ языкахъ сокращенно именно такъ: *Ιης* Иисъ а сокращеніе *Ιης* І-съ Іс. И потому собственно пишется сокращенно, что это имя, такъ часто повторяемое въ Евангеліи и всѣмъ извѣстное, какъ бы ни писалось, сокращенно ли, или не сокращенно, для каждаго понятно, что одинъ и тотъ же произносится устами и читается въ книгахъ Иисусъ Христосъ истинный Богъ нашъ. Усвоенъ былъ обычай писать сокращенно имя Спасителя, Богородицы, Иоанна Предтечи, Апостоловъ и прочихъ угодниковъ Божіихъ древними переписчиками книгъ, именно въ то время, когда еще не было въ мірѣ типографій для печатанія. Въ нашемъ отечествѣ Россіи, какъ извѣстно изъ исторіи, первая типографія открыта была въ Москвѣ при царѣ Иванѣ Васильевичѣ Грозномъ, слѣдовательно не съ большимъ лѣтъ триста тому назадъ, а вѣра христіанская перешла къ намъ отъ Греческой церкви раньше появленія типографіи болѣе шести сотъ лѣтъ. Въ старину всѣ церковныя богослужебныя книги писались

прежде на пергаментъ (на бараньей кожѣ), а потомъ на бумагѣ разными переписчиками, которые исключительно занимались этимъ ремесломъ и отъ него питались сами и содержали семейства женатые люди; но болѣе упражнялись въ списываніи богослужебныхъ книгъ монахи въ разныхъ россійскихъ монастыряхъ, а вырученныя за свое рукодѣліе деньги отдавали своимъ настоятелямъ въ пользу монастыря. Но каждый переписчикъ, кто бы онъ ни былъ, старался писать сколько возможно успѣшнѣй, а поэтому, очень естественно, писать имена часто повторяемыя и всѣмъ извѣстныя какъ то: имя Іисусова, Богородицы, Предтечи, Апостольское и проч. сокращенно, подъ титлами сверху. Напримѣръ вмѣсто полного имени Іисусъ писалъ Іс. Ісъ, вмѣсто Богородица Б-ца, вмѣсто Пророкъ Пркъ, Предтеча Прча, Апостоль Апль и такъ далѣе. Этимъ сокращеніемъ словъ или буквъ онъ скорѣе могъ написать Евангеліе, Апостоль, Служебникъ, Минеи и всякую другую церковную книгу. Присемь кстати нужно замѣтить вамъ и то, что каждый переписчикъ, яко человекъ, могъ иногда при перепискѣ книги ошибиться, или вовсе пропустить какое нибудь слово не намѣренно; а другой въ переписываемой книгѣ, спѣшности ради, не могъ ошибки исправить, или наугадъ вписывалъ пропущенное прежнимъ переписчикомъ слово. Вотъ почему въ нашихъ рукописныхъ книгахъ вкралось много ошибокъ и погрѣшностей, которыя нашими пастырями, по мѣрѣ силъ и знанія, исправлялись. Для исправленія богослужебныхъ книгъ вызванъ былъ съ Аѳонской горы ученый мужъ Максимъ Грекъ въ 16 столѣтіи и, сколько могъ, исправилъ, но не все, что нужно было. Послѣ него было предпринято исправленіе книгъ на стоглавномъ соборѣ. Но и этотъ соборъ, по недостатку въ то время ученыхъ мужей, далеко не всѣ книги исправилъ, какъ слѣдовало исправить. А посему, къ сожалѣнію, книги, недо-

статочно исправлены и начались печататься при первой, открывшейся въ Москвѣ типографіи, въ царствованіе Ивана Васильевича Грознаго, итакъ печатались съ того времени до царствованія Алексѣя Михайловича и до Никонова въ Москвѣ патріаршества. Доселѣ слушатели мои съ молчаніемъ, внимательно выслушивали мою рѣчь, но одинъ изъ фанатичныхъ ревнителей старообрядчества прервалъ ее сими словами: „раньше патріарха Никона были же въ Москвѣ патріархи, по что же они не исправляли ошибокъ въ книгахъ, ежели были въ нихъ ошибки? развѣ тѣ патріархи вѣдали писаніе меньше Никона? развѣ Никонъ лучше зналъ и умнѣ ихъ былъ, что взялся исправлять книги, да вмѣсто того перепортилъ ихъ“? Ранѣе патріарха Никона дѣйствительно были въ Москвѣ патріархи, и ихъ было въ Москвѣ пять: Іовъ, Гермогенъ, Филаретъ, Іоасафъ и Іосифъ, и всѣ они, по мѣрѣ возможности и знанія, старались исправлять ошибки замѣчаемыя ими въ богослужебныхъ книгахъ. Если вы хотите удостовѣриться въ этомъ, то прочтите одну какую нибудь книгу, хотя, на примѣръ, псалтирь, напечатанную при первомъ російскомъ патріархѣ Іовѣ, а потомъ сличите прочитанное вами съ псалтырями, напечатанными при патріархахъ Гермогенѣ, Филаретѣ, Іоасафѣ и Іосифѣ, и тогда вы замѣтите во всѣхъ этихъ псалтыряхъ въ нѣкоторыхъ словахъ разницу. Мнѣ хорошо извѣстно, что всѣ старообрядцы, къ какому бы толку или согласію ни принадлежали, любятъ, почитаютъ и дороже платятъ за псалтирь и другія книги, напечатанныя при патріархѣ Іосифѣ, не смотря на то, что онъ жилъ позже всѣхъ московскихъ патріарховъ, вами особенно почитаемыхъ; и это потому, что при немъ книги были болѣе, чѣмъ при прежде бывшихъ патріархахъ, исправлены и еще потому, что къ псалтырямъ и другимъ нѣкоторымъ книгамъ приплетена любимая вами статья о двуперстномъ сложеніи

для крестнаго знаменія. Но и при Іосифѣ патріархѣ книжное исправленіе было далеко не полное и не такъ производилось, какъ слѣдовало бы, потому что оно началось и совершилось не по общему совѣту пастырей русской церкви и безъ всякаго участія греческихъ патріарховъ. Совершенно иначе шло книжное исправленіе при патріархѣ Никонѣ. Онъ началъ это дѣло не одинъ, но соборомъ всѣхъ русскихъ архіеєвъ и, предложивъ имъ собранныя древнія книги изъ развѣхъ монастырей и церквей, говорилъ такое слово; „новымъ ли кнѣгамъ, или древне-харатейнымъ вужно послѣдовать“? На этотъ вопросъ патріарха всѣ присутствовавшіе на соборѣ единодушно отвѣчали: достойно и праведно слѣдовать древнимъ отеческимъ кнѣгамъ. Послѣ этого было тщательное разсмотрѣніе древнихъ и новыхъ книгъ и повѣрка съ греческими кнѣгами, съ которыми новыя, въ тогдашнее время напечатанныя при патріархахъ Іоасафѣ и Іосифѣ, оказались во многомъ не согласны, и эти несогласія были исправлены. Но говоря объ исправленіи книгъ, мы невольно какъ-то уклонились отъ предмета настоящей нашей бесѣды, т. е. о имени Іисусовомъ. Это Божественное имя писалось и печаталось какъ я уже объяснялъ вамъ, большею частию сокращенно, подъ титулою Ісѣ не только до времени соборнаго исправленія церковныхъ книгъ, но и послѣ собора, бывшаго при патріархѣ Никонѣ въ 1654 г., даже и теперь печатается въ кнѣгахъ на славянскомъ языкѣ неполнымъ словомъ Іисусѣ, а также сокращенно Ісѣ, равно какъ и слово Бѣда вмѣсто полного Богородица, и Апѣль вмѣсто Апостоль. И все это потому, что названія сіи всѣмъ и каждому извѣстны и понятны, какъ бы они ни были сокращенно напечатаны. Понимать же такъ, какъ понимаете вы слово Іисусѣ, не свойственно благоразумному сыну св. церкви и истинному христіанину. Сдѣлаемъ такое сравненіе. Христіанинъ равнаго себѣ хри-

стіанина и простолюдина называютъ не полнымъ именемъ, которое дано при крещеніи, но сокращенно, на примѣръ, вмѣсто правильнаго, даннаго въ церкви, имени Іоаннъ Иванъ, вмѣсто Іоакимъ Акимъ, Іоанникій Аникій, Іосифъ Осипъ, Іаковъ Яковъ, Іустинъ Устинъ и т. д., но имена людей почтенныхъ духовныхъ называть, или писать такъ сокращенно, по принятому мірскому обычаю, считается не приличнымъ. Было бы невѣжливо, если бы кто изъ христіанъ назвалъ архіерея вмѣсто Іоанна Ивановъ, вмѣсто Іосифа Осипомъ, вмѣсто Іоакима Акимомъ и т. д. Кольми паче несвойственно и неприлично имя Спасителя и Бога называть неправильно, если оно произносится не по одному недоразумѣнію, а по противленію св. церкви, которая, со дня благовѣщенія Архангеломъ Гавріиломъ Пресвятой Богородицѣ о непорочномъ Его зачатіи, произноситъ Его св. имя Іисусъ, а не Іесусъ, какъ вы по недоразумѣнію, а болѣе по сопротивленію ученію пастырей церкви, усвоили себѣ называть сокращенно Ісѣ.

Если вы примиритесь со св. церковію и станете повиноваться ученію ея пастырей, тогда вамъ и въ голову никогда не придетъ такого сомнѣнія о имени Іисусовомъ, которое имѣете теперь. А потому я совѣтую вамъ, други мои, оставить свои неправильные предразсудки и толки и обратиться къ св. церкви, которая приметъ васъ, какъ чадолюбивая мать, съ радостію и распростертыми объятіями.

Начальникъ противораскольнической миссіи архимандритъ *Михаилъ*

Марта дня 1883 года.

ОБЪЯВЛЕНІЕ

ОБЪ ИЗДАНИИ

„ЦЕРКОВНО-ОБЩЕСТВЕННАГО ВѢСТНИКА“

въ 1884 году.

Съ истеченіемъ текущаго 1883 года оканчивается 10-ти лѣтній періодъ изданія нашей газеты. Вступая въ одиннадцатый годъ изданія, мы будемъ стремиться къ достиженію той же цѣли, которую имѣли и въ истекшемъ десятилѣтіи.

Задача нашего изданія—отмѣчать по возможности все, такъ или иначе касающееся духовенства и могущее интересоваться его въ жизни церковно-общественной и вмѣстѣ съ тѣмъ дать возможность свѣтскимъ людямъ поближе познакомиться съ духовной средой и ея нуждами и потребностями, содѣйствуя тѣмъ сближенію между обществомъ и духовенствомъ. Но этимъ не ограничивается задачи «Церковно-Общественнаго Вѣстника»: рядомъ съ вопросами о духовенствѣ и въ томъ же объемѣ, мы принимаемъ участіе и въ обсужденіи текущихъ общественныхъ и политическихъ вопросовъ, въ смыслѣ упроченія принциповъ правды, законности, свободы и общаго преуспѣянія челоѣчества. Откровенно и съ полною независимостію сужденія высказываясь по тѣмъ или инымъ, выдвигаемымъ жизнію вопросамъ, существеннымъ образомъ затрагивающимъ интересы духовенства и общества, мы, вмѣстѣ съ тѣмъ, всегда охотно даемъ мѣсто всякому честному голосу изъ среды духовенства и общества, особенно же заявленіямъ и запросамъ людей опыта, стараясь содѣйствовать постоянному обмѣну мыслей между читателями газеты, ея редакціей и постоянными сотрудниками. Постоянная и горячая нравственная поддержка со стороны нашихъ многочислен-

нихъ читателей въ теченіе 10-ти лѣтняго существованія газеты и сочувствіе къ ней въ большинствѣ органовъ какъ духовной, такъ и свѣтской прессы, даетъ намъ увѣренность, что и на будущее время они не откажутъ намъ въ этой поддержкѣ и сочувствіи.

По примѣру прежнихъ лѣтъ при «Церк. Общ. Вѣстникѣ» въ 1884 г. будетъ изданъ въ видѣ бесплатнаго приложенія «Календарь для духовенства», въ которомъ, кромѣ необходимыхъ календарныхъ свѣдѣній, будутъ помѣщены практическія указанія и справочныя свѣдѣнія на разнаго рода случаи общественной жизни духовенства. Видное мѣсто въ немъ на будущій 1884-й годъ займетъ сводъ «Епархіальнаго законодательства», какъ имѣющаго важное значеніе для духовенства. Содержаніе этого отдѣла слѣдующее: 1) О наставленіи пасомыхъ въ истинахъ вѣры и нравственности. 2) О начальныхъ школахъ. 3) О духовно-учебныхъ заведеніяхъ. 4) О библіотекахъ и книжныхъ складахъ. 5) О Богослуженіи и его принадлежностяхъ. 6) О совершеніи требоисправленій. 7) О веденіи церковныхъ документовъ. 8) О построеніи и исправленіи церквей. 9) О церковной собственности и ея охраненіи. 10) О сборахъ и пожертвованіяхъ. 11) О причтѣ,—опредѣленіи на мѣста и перемѣщеніи его членовъ. 12) О разныхъ служебныхъ обязанностяхъ и порученіяхъ духовенству. 13) Объ отношеніяхъ причтовъ къ предписаніямъ гражданской власти. 14) Объ обязанностяхъ причтовъ по отношенію къ разнымъ потребностямъ прихожанъ. 15) Объ обязанностяхъ причтовъ во время болѣзней въ приходяхъ. 16) Объ отпускахъ причта. 17) О средствахъ и способахъ содержанія причта. 18) О наградахъ и наказаніяхъ причта. 19) О пенсіяхъ и вспоможеніи изъ попечительствъ о бѣдныхъ духовнаго званія. 20) О церковныхъ старостахъ и просфорняхъ.

Уловія подписки на «Церк.-Общ. Вѣсти.»: на годъ 8 руб., на полгода 4 руб. 50 коп., на три мѣсяца 2 руб. 50 коп., на мѣсяць 1 руб. Годовая цѣна за границей 10 р.— Отдѣльные №№ по 10 коп.

Требованія на газету слѣдуетъ адресовать: въ редакцію „Церковно-Общ. Вѣстника“, въ С.-Петербургѣ, Троицкій пер., домъ № 3, кварт. № 5. (3) 3.

Редакторъ-издатель *А. И. Поповицкій.*



Редакторъ, Ректоръ Иркутской Духовной Семинаріи *Архимандритъ Григорій.*

Печатать дозволяется: Цензоръ, Инспекторъ Иркутской Духовной Семинаріи *Яковъ Стуковъ.*